

**Zeitschrift:** Tracés : bulletin technique de la Suisse romande  
**Herausgeber:** Société suisse des ingénieurs et des architectes  
**Band:** 139 (2013)  
**Heft:** 18: Genève

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

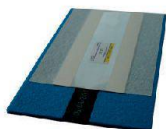
**Download PDF:** 18.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Notre objectif:  
Des solutions durables  
pour le bâtiment**

# 18

## Appuis



Améliorez la capacité de charge et la longévité de la structure de l'immeuble – Prévenez les dommages et évitez des mesures d'assainissement inutiles!

## Isolation contre les vibrations



Protégez efficacement les immeubles et les sites contre les vibrations et les émissions de bruit – Évitez un niveau de vie malsain et créez du bien-être!

## Isolation contre les bruits



Évitez les bruits aériens et contribuez à une meilleure qualité de vie – Les habitants vous seront reconnaissants!

## Joint de dilatation



Donnez la capacité totale de mouvement à la structure de l'immeuble et créez ainsi une utilisation optimale – Esthétique comprise évidemment!



L'axe central du quartier, la rue de la Coupe Gordon-Bennett  
(Photo Régis Golay, FEDERAL Studio)

## 6 GENÈVE, ENVIE DE CHANGEMENTS

## 12 UN NOUVEAU SQUARE POUR SAINT-GERVAIS

## 17 UN ENSEMBLE HOMOGÈNE DANS UNE ZONE MORCELÉE

5 ÉDITORIAL  
26 ACTUALITÉS  
32 LIVRES  
34 PAGES SIA

40 CONCOURS  
42 AGENDA  
44 NOUVEAUX PRODUITS  
46 DERNIÈRE IMAGE

## Contactez-nous!

mageba sa  
Rte. de Montheron 8D  
1053 Cugy  
Tel.: +41-21-731 07 10  
Email: [cugy@mageba.ch](mailto:cugy@mageba.ch)  
[www.mageba.ch](http://www.mageba.ch)

50 years  
engineering connections®

mageba  
Switzerland [www.mageba.ch](http://www.mageba.ch)

Paraissent chez le même éditeur:



**TEC21** n° 39/2013 – 20.913 Stücheli weiterbauen  
Spätmodernes Erbe – das Beispiel Werner Stücheli |  
Dilemma am Mythenquai | Recycling in der Enge  
n° 38/2013 – 13.913 Neuer Saum für die Linth  
Die Sanierung des Linthwerks | Ingenieurbau an  
der Linth | «Irgendwann muss man entscheiden»  
**ARCHI** n° 4 – août 2013 | Casa Albairone  
di Peppo Brivio  
Testi di Baserga, Conconi + Zannoni Milan,  
Collomb + Sciarini, Gregotti, Navone